Należytość pocztowa opłacona ryczałtem
Четверг 25 марта 1926 г
VI-й год изд. № 975 VI-й год изд
Цѣна отдѣльн. № 20 гр.

ВОЛЫНСКОЕ СЛОВО

ЦѢНА ОБЪЯВЛЕНІЙ: в зл. польск. Строка миллиметровая впереди текста 25 гр. посреди текста 50 гр. позади текста 15 гр. Страница об'явл. заним 10. столб
Заграничн. на 50% дороже За несвоевременное печатаніе об'явлений администрація не отвѣчает. ПОДПИСНАЯ ЦѢНА: 1 мѣс. 1 зл. 50 гр. ин. 2 зл
Адр. редакціи и администраціи: Ровно ул. Галлера № 6 тел. 88 Текущій счет в Р. К. О. в Варшавѣ № 80.695
Рукописи не возвращаются
Редактор принимает ежедневно с 12—3 дня.
Ежедневная общественная, литературная и экономическая газета
Контора открыта с 9—1 ч дня и с 3—7 ч. ежедневно, кромѣ праздников.
Ровно — Ковель — Владимір-Вол. — Дубно — Острог — Корец — Здолбуново — Сарны — Барановичи.

8-го Апрѣля с. г.
состоится в театрѣ Зафрана
БАЛ ПРЕССЫ
МАСКАРАД
в пользу недостаточных сотрудников Ровенск. прессы.

Вниманію Ув. хозяек!
К наступающим праздникам покупайте ДРОЖЖИ только Акц. О-ва
„БЕРГШЛОСС"
извѣстн. по своему хорошему качеству.
Предлагаем также вкусное ПИВО
„ZDRÓJ" „JASNE" „SELEKT"
Во избѣжаніе фальсификацій просим обращать вниманіе на нашу оригинальную печать,

ПРОТЕЗЫ искуственные ноги, руки, горсеты и т. п. Ортопедическіе аппараты и хирургическіе инструменты новѣйших конструкціи собственнаго солиднаго издѣлія согласно требованіям г.г. врачей
ПРЕДЛАГАЕТ ФАБРИКА
Józefa Mittlenera
Lwów, Piekarska L. 1c.
Исполняет всевозможныя исправленія протез точеніе и никелированіе врачебных принадлежностей и т. п. Долголѣтняя спеціальная заграничная практика в Австріи. Швейцаріи, Германіи и Франціи. Солидное исполненіе.
Цѣны низкія.

Интелигентная особа
ищет должность машинистки
Предложенія в администрацію „Вол. Слова" для „L"

ГОД ОСНОВАНІЯ 1880.
фабрика дѣтских колясок и корзиночных издѣлій
F. Brandt
Lwów, Sykstuska 19, tel. 81-07

ФАБРИКА ВОЗОВ и РОСКОШНЫХ ВОЗИКОВ
Henryka Chauera i Syna Lwów ul. Zielona 4
издѣлія: брычки, повозки, любой системы хозяйственныя возы, телѣги повозки. Принимаем всякія обновленія экипажей Образцовая мастерская для ковки лошадей Разсрочки в платежах.

Fabryka maszyn odlewnia, żelaza i metali
FERRUM
Spółka z ogr. poręką
Lwów ul. Żółkiewska 147 Tel. 1047
Stacja kolejowa: LWÓW—PODZAMCZE.
Konto P. K. O. 141 875 Adres telegr.: FERRUM, Lwów.
Buduje i przeprowadza rekonstrukcje młynów, gorzelń i tartaków, wykonuje wszelkie roboty konstrukcyjne żelazne, części transmisyjne. odlewy żelazne od najmniejszej do największej wagi, z modeli własnych lub nadesłanych, instalacje różnych zakładów przemysłowych. Ryflowanie walców.

Имѣете возможность выиграть состояніе
за 10 злотых
купивши четвертую часть билета 13-ой Государственной лотереи. Главный выигрыш зл. 250.000, двѣ по 150,000 зл. двѣ по 50.000 зл. и цѣлый ряд главных меньших выигрышей, из которых любая может обезпечить вполнѣ личную жизнь, а также и семейства. Необыкновенный шанс. Каждый второй номер выигрывает. Цѣна пѣлаго билета 40 зл. половина 20 зл. четверть 10 зл. Подробный план выигрышей безплатно. Для провинціи высылается аккуратно тайно не медленно по полученіи наличности.
KOLEKTURA LOTERJI PAŃSTWOWEJ
STEFAN FIJAŁKOWSKI
WARSZAWA, ulica Mazowiecka № 14-3.

לפסח НОВОСТЫ כשר
ПАСХАЛЬНОЕ ВИНО-МЕД
самаго лучшаго качества
приготовленное под руководством опытнаго спеціалиста винодѣла г. РАБИНОВИЧА предлагает по дешевым цѣнам и на выгодных условіях
Фабрика меду М. СЕРВЕТНИК
Ровно, Аптекарская № 13
הגפן (напротив Староства) ולברכת

ЛУЧШІЙ
ПОДАРОК ДѢТЯМ
К ПРАЗДНИКАМ
КНИГА
ПРОДАЖА ПО НОМИНАЛЬНЫМ ЦѢНАМ БЕРЛИНСКАГО КАТАЛОГА В РЕДАКЦІИ „ВОЛЫНСКАГО СЛОВА"
РОВНО, UL. HALLERA 6, тел. 88
Konto czekowe P. K. O. w Warszawie 80695.
Большой выбор послѣдних новинок книжнаго рынка
Подписчикам „Вол. Слова" 10% проц. скидки с цѣн каталога.

Телеграммы

Бунт красных матросов.

ЛЬВОВ 24 III „Курьеру Львовскому" сообщают из Москвы, что в Батумѣ и Севастополѣ на днях возникли безпорядки среди совѣтских матросов, которые пред'явили, требованіе удаленія офицеров коммунистов. В Севастополѣ матросы разоружили караульную команду и забарикадировали входъ в казармы. Послѣ осады казарм отрядами чекистов, продолжавшейся нѣсколько дней, безпорядки были подавлены, агитаторы разстрѣляны.

Комиссія по разоруженію.

ЖЕНЕВА 23-III Совѣт Лиги Націй назначил на 17 мая в Женевѣ открытіе комиссіи по разоруженію. Желаніе большевиков перенести засѣданіе комиссіи в другое мѣсто таким образом, отвергнуто. Им послана вторичное приглашеніе с указаніем причин, по которым комиссія должна собраться именно в Женевѣ.

Новые польскіе консульства в сов. Россіи

ВАРШАВА 24- II Польское Министерство иностранных дѣл намѣрено открыть в половинѣ мая на территоріи сов. Россіи четыре новых польских консульства независимо от двух уже существующих в Москвѣ и Минскѣ. Консульства эти будут открыты в Кіевѣ, Петроградѣ, Тифлисѣ и один на Дальнем Востокѣ — в Хабаровскѣ.

Совѣтское же правительство со своей стороны, кромѣ уже существующаго совѣтскаго консульства в Варшавѣ откроет консульства в Лодзи, Львовѣ и Данцигѣ.

О реставраціях.

Соціалисты разных толков, с большевиками во главѣ, усиленно пугают русскій народ, в особенности тѣх его представителей, которые успѣли нажиться или выдвинуться во время революціи, неизбѣжною местью и гоненіями, которыя по слѣдуют за реставраціей.

Всѣ политическіе перевороты в странах слѣдуют извѣстным законам, почему не лишним порою бывают разсмотрѣть соотвѣтствующіе историческіе прецеденты.

В маѣ 1660 г. получив на дорогу крупную сумму от англійскаго парламента, сын казненнаго Карла I прибыл из Голландіи в Англію. 29 Мая он торжественно в'ѣхал в Лондон, встрѣченный глубоким молчаніем солдат и восторженными привѣтствіями офицеров. Карл II ненавидѣл свободу и пользовался репутаціей человѣка коварнаго,и вѣроломнаго а кромѣ того преданнаго нелюбимой в странѣ католической церкви. Приблизив к себѣ и наградив передавших ему власть кромвелевских генералов, новый король принялся, между прочим, за лиц осудивших на смерть его отца. Часть была лишена права занимать впредь какія бы то ни было гражданскія, военныя или духовныя должности, трое приговорены к конфискаціи имущества и тюремному заключенію, а наиболѣе виновные, не успѣвшіе во время убѣжать— казнены [в 1660 г. — 16 чел. и в 1662 г.—1, неосторожно вернувшійся в Шотландію). Расчитанные постепенно наемные солдаты Кромвеля вернулись мирно в деревню на благопріобрѣтенные ими во дни революціи земельные участки Карл II распустил в 1661 г. старый парламент, и выборы дали ему правое большинство при котором власть в странѣ перешла в руки помѣщиков.

Столь же безболѣзненно произошла реставрація Бурбунов.

3 Мая 1814 г. Louis XVIII торжественно вступил в Париж. Он ѣхал в открытой колескѣ, запряженной 8 бѣлыми лошадьми из конюшень Наполеона. Вмѣстѣ с ним сидѣли герцогиня Ангулемская и старый предводитель эмигрантских войск принц Кондэ. По обѣ стороны коляски ѣхали гр. д'Артуа и герцог Беррійскій. Непостоянный французскій народ привѣтствовал радостными криками возвращеніе короля в Тюльерскій дворец... В годы своего пребыванія на о Св. Елены Наполеон, разсматривая критически дѣятельность своего замѣстителя, находил, что Людовик XVIII должен был быть королем феодальным и возстановить старинные провинціальные парламенты. Ему надо было начать со строгости, а потом уже перейти к мягким мѣрам. Ему слѣдовало пользоваться столбняком, который нашел на націю и присутствіем иностранных войск. Англійская конституція не годится во Франціи. По возвращеніи с Эльбы я занимался конституціей, потому что такова была мода (Наполеон полагал, что палаты дадут ему средства на веденіе войны), но одержав побѣду, я разогнал бы палаты. Представительныя собранія—дѣло страшное и англійская конституція годится только для Англіи... Бурбоны могут удержаться во Франціи лишь царством страха, и старинный суд всего лучше сдержит чернь. Если же они выскажут слабость, то погибнут. Чѣм они будут обращатьсяжестокосерднѣй с французами-тѣм лучше для них. Вѣшать, ссылать, изгонять, — вот что они должны дѣлать... В 1814 г. их политика была разбавлена розовой водой. и их прогнали..."

Говоря так, Наполеон переоцѣнивал, вѣроятно, силы Бурбонов. Они явились во Францію с обозом побѣдоносных непріятельских армій; собственных сил у них почти не было, а на помощь великолѣпной наполеоновской полиціи в дѣлѣ террора они разсчитывать не могли. Поэтому Louis XVIII если бы даже и желал то ни имѣл возможности терроризировать провозгласившую его королем страну.

В подобном же положеніи стѣсненнаго надзором европейских держав и образом мыслей своих либеральных сотрудников окажется будущій пришедшій из внѣ правитель Россіи (как бы он ни назывался). Я не говорю о личности могущей выдвинуться на роль Кромвеля или Наполеона внутренним переворотом. Тот, опираясь на красную армію и чернь, может позволить себѣ и массовое избіеніе инакомыслящих и еврейскій погром но лицо, пришедшее извнѣ, сдѣлать это будет не в состояніи, особенно при наличности интервенціи. Слишком большое количество лиц принадлежит так или иначе к совѣтскому

строю, каковое обстоятельство не может еще с юридической точки зрѣнія являться составом преступленія. Поплатится за все кое-какая мелкая сошка из каторжан и садистов-душегубов, не умѣвшая во-время перемѣнить паспорт и мѣстожительство...

Выработавшаяся практика реставраціонных переворотов установила правило, в силу котораго нежелательные элементы революціонных армій и правительств уѣзжают или уходят, порою с соотвѣтствующим окруженіем (как напр. Заруцкій с не хотѣвшими об'единиться с нижегородским ополченіем тушинцами): оставшіеся же получают награды, повышенія и утвержденія в чинах, а порою даже оказывают сильноедавленіе на внутреннія дѣла государства, как это случилось при избраніи перваго Романова.

Ал. Кондратьев.

Выборы на Зарубежный С'ѣзд.

В понедѣльник вечером Волынскій Представитель Россійскаго Комитета в Польшѣ Г. А. Лонгинов получил от прибывшаго из Парижа в Варшаву предсѣдателя того-же комитета В. И.Семенова предложеніе немедленно организовать в Ровно выборы делегатов на Зарубежный С'ѣзд, который, как извѣстно состоится в Парижѣ 4-го апрѣля с. г.

Сам В. И. Семенов лично выѣзжал для присутствованія на выборах в Вильно 22 Марта. Выобры делегатов в Варшавѣ состоятся в воскресенье 28-го Марта. Согласно указаніям В. И. Семенова от Волыни может быть избрано 2 делегата. Всего же от эмигрантов проживающих в Польшѣ должно быть избрано 10 делегатов. Временный организаціонный комитет по организаціи выборов в Ровно в составѣ Волынскаго Представителя Г. А. Лонгинова и членов того-же Комитета И. Н. Новицкаго, В. И. Нелидова и С. Я. Панченко намѣтил день выборов в Ровно на воскресенье 28 Марта в 1 ч. д. в кино „Новый Свѣт".

Вопрос о полученіа разрѣшенія на созыв собранія мѣстных эмигрантов для производства выборов на с'ѣзд будет окончательно разрѣшен в среду 24 Марта, т. к. Ровенскій Староста г. Мошинскій не нашел возможным принять на себя лично разрѣшеніе этого вопроса и ожидает соотвѣтствующих указаній от Волынскаго Воеводства. В случаѣ, если-бы паче чаянія возникли бы затрудненія в смыслѣ полученія разрѣшенія на производство выборов в Ровно, то делегаты от эмиграціи проживающей на Волыни будут избраны на соб

Дневник, написанный кровью.

Записки коменданта „Красной Одессы".

(Окончаніе)

Так никто, никогда не любил.

До поздняго часа я просидѣл у себя в кабинетѣ, опершись руками на стол, смотря в двѣ черныя чернильныя точки на бюварѣ... и казалось мнѣ, что эти двѣ точки — два глаза, а вокруг них не бѣлый лист, а мраморное красивое лицо дѣвушки..

Я раздѣлся и лег... Забылся.. Очнулся чуть чуть свѣтало. Просунул руку под подушку и нащупал ключ. Он точно обжег меня. Я быстро вскочил, одѣлся, разбудил шоффера и через нѣсколько минут в'ѣзжал в открывшіяся по сигналу ворота.

В камерѣ было почти темно. Войдя, я замѣтил молодую дѣвушку сидящей в углу. Утомленная она спала в таком положеніи. Я наклонился. Она не просыпалась Мнѣ захотѣлось дотронуться до ея полуоткрытых губ, но она вдруг открыла глаза Вскочила.

—Вы... Я знала, что вы сегодня придете... Я заснула, ожидая вас...

—А вы знаете, зачѣм я пришел? — спросил я, подходя к ней вплотнуы.

— Знаю, знаю.. Я знаю...— и ея руки опустились на мои плечи, на меня смотрѣли глаза, в которых самый недовѣрчивый любовник прочел бы только слова любви, ея губы открывались на встрѣчу моим, ея гибкая фигура приблизилась близко, совсѣм близко ко мнѣ... Голова закружилась, я обнял ее за талію, прижал к себѣ, протянул ей на встрѣчу свое лицо, и вдруг, сам не знаю как без сознанія, без мыслей, без желанія сильно, что было сил оттокнул ее от себя и сам отшатнулся в угол камеры...

Она упала на одно колѣно и потянулась ко мнѣ...

— Почему, почему ты отталкиваешь меня?... Ты не вѣришь?... Я люблю тебя... Я буду всю жизнь, вѣчность любить тебя... Никогда ни один мужчина не подходил даже близко ко мнѣ... Ты единственный... Смотри на меня, развѣ я не прекрасна... Смотри, я вся твоя, я не боюсь тебя, все, все это твое...

И она, в припадкѣ какого-то безумія, неистово рвала на себѣ одежды, от крывая грудь, плечи, ноги... И совсѣм почти нагая с клочками, с какими то ничего не прикрывавшими остатками бѣлья она положительно упала в мои об'ятія и лишилась чувств.

Нѣсколько мгновеній я держал в дрожавших руках ея горячее роскошное бѣлое тѣло, потом бережно опустил на пол и наклонился, чтебы приподнять ея закрытыя вѣками глаза... Она открыла их и обвила мою шею руками и нѣжно так, как может сказать лишь искренно и горячо любящая женщина, прошептала: „ты, только ты"...

Грянул выстрѣл и пуля, пронзив трепетавшее сердце, не успѣла измѣнить выраженіе ея лица.

Она была мертва, но также прекрасна, как нѣсколько секунд назад и я склонилея над еще теплым тѣлом, я впился губами в губы, из которых брызнула кровь обхватил одной рукой ея, бѣлоснѣжныя плечи и... страстной безумной лаской пытался оживить безжизненный труп прекраснѣйшей дѣвушки.

VII Шея с длинной веревкой.

Он служил всѣм: и царю, и и революціи, и нѣмцам, и австрійцам, и русским, и бѣлым, и красным, и Богу, и дьяволу.

И всѣ его арестовывали, всѣ судили, приговаривали к казни, но веревка в послѣднюю минуту развязывала его „полезный язык" и он поступал на службу к тѣм, которые нѣсколько минут назад судили его, как преступника

Служил вѣрой и правдой до тѣх пор, пока не получал болѣе выгоднаго предложенія.

Его арестовали уже в шлюпкѣ, на которой он собирался бѣжать в догонку за виднѣвшимся вдали кораблем. Арест шпіона и провокатора вызвал всеобщее злорадство и нѣсколько прокуроров долго оспаривали честь судить интернаціональнаго авантюриста.

Но я успокоил всѣх, об'явив, что прокурором буду я. Поспорили, но подчинились.

— Попался? — спросил я, входя в камеру шпіона. — Впрочем, тебѣ не впервой.

— Я не боюсь...

— Ну, конечно, чего же бояться... Твое дѣло ясное, а мой суд тоже не сложный.

Он поблѣднѣл.

— Развѣ меня не будут судить?

— Как не будут!. Конечно, будут... Уже и прокурор и защитник назначены.

— Я сам умѣю защищаться.

— Так уж положено: защитник назначается от суда... И священник уже приглашен.

— Какой священник?

— Развѣ ты не хочешь или не в чем тебѣ исповѣдывать ся?.. Это облегчит душу и головѣ легче просунуться в петлю...

— Я сумѣю доказать на судѣ, что состоя на службѣ

раніи эмигрантов в Варшавѣ в тот же день 28 Марта.

О предполагаемых в Ровно выборах делегатов на с'ѣзд оповѣщены также эмигранты проживающіе в других городах Волыни, которые, в случаѣ если выборы состоятся в Ровно, вышлют ко дню такових своих уполномоченных. В случаѣ же неполученія разрѣшенія на производство выборов в Ровно, эмигранты проживающіе на Волыни передадут свои голоса через Волынскаго Представителя Россійскаго Комитета в Польшѣ лицам, которые выѣдут на выборы в Варшаву.

По имѣющимся свѣдѣніям эмигранты проживающіе в Ровно выдвигают на с'ѣзд кандидатуру Волынскаго Представителя Россійскаго Комитета в Польшѣ Г. А. Лонгинова. По слухам из других мѣст выдвигаются кандидатуры Протоіерея С. Туркевича (из Острога) и князя Оболенскаго, проживающаго в Парижѣ. Свѣдѣній о других кандидатурах пока не поступило.

Для свѣдѣнія читателей слѣдует отмѣтить, что избирать и быть избираемым на Зарубежный С'ѣзд могут исключительно эмигранты т. е. граждане бывшей Россіи не состоящіе польскими подданными.

В заключеніе нельзя не высказать пожеланія, чтобы болѣе чѣм двух милліонная масса русской эмиграціи, разсѣянная по всему свѣту возможно полнѣе была-бы представлена на парижском с'ѣздѣ, пришла-бы к полному и единодушному соглашенію по всѣм волнующим нашу эмиграцію вопрсам и создала-бы дѣйствительно авторитетный и морально сильный центральный эмигрантскій орган, который представлял бы перед всѣм культурным міром дѣйствительные и жизненные интересы Зарубежной Россіи.

Мѣстная жизнь

Арест шантажиста.

На минувшей недѣлѣ полицейскими властями Владимирскаго уѣзда арестован нѣкій Михаил Рогаля, изобрѣвшій новый способ заработка. А именно, он ходил по деревням и раздавал воззванія призывающія к созданію союза мельников, собирая одновременно на предполагаемую организацію пожертвованія. Всего ему удалось в теченіи только одной недѣли собрать от легковѣрных крестьян —110 зл.

Установлено, что Рогаля разыскивается судебными властями.

Святотатство.

На предмѣстьѣ г. Дубно в Ливинцѣ на днях была обокрадена православная церковь св. Юрія. Злоумышленниками похищено много цѣнных предметов, а также деньги, Убытки достигают 1.000 зл.

Кража.

На днях в г. Дубно в магазинѣ кооперативнаго Общества „Добробыт" при помощи взлома, неизвѣстные злоумышленники похитили много товару и 483 зл. наличными. Награбленное, воры уложили в 8 похищенных тамже кожанных саквояжей и скрылись. Стоимость похищеннаго товара превышает 7000 зл. Дознаніе производится.

САМЫЕ МОДНЫЕ
МАТЕРІАЛЫ
НА КОСТЮМЫ,
МУЖСКОЕ и ДАМСКОЕ
ПЛАТЬЕ,
Шифон и т. п.
предлагает фирма
АНТОНІЙ УВѢРА
Львов, Галицкая 10
ОТДѢЛЕНІЕ:
в Тарнополѣ и Стрыѣ
цѣны очень низкія

Убійство.

На минувшей недѣлѣ в деревнѣ Боратынь дубенскаго уѣзда убита крестьянка той же деревни Стефанія Войтова 16 лѣт. Убійца Михаил Войков арестован, Причиной убійства послужил отказ Войтовой вступить с Войковым в любовную связь.

В ровенской „Просвитѣ".

На послѣднем Общем Собраніи Культурно-Просвѣтительнаго Общества „Просвита", из цѣлаго ряда рѣчей ораторов, обвинявшых друг друга, выяснилось, отсутствіе правильно постановленнаго контроля и ревизіи и что будто-бы многіе из дѣятелей не умѣют различать своих денег от общественных так напр. г. Кедржинскій обвинял г. Лободу в отсутствіи у него отчета в израсходованных им произвольно 300 зл., собранных в качествѣ доброохотных пожертвованій на нужды организаціи. г. же Лобода в свою очередь обвинял г. Кедржинскаго и др. своих противников в неправильном израсходованіи собранных денег в пользу ровенской украинской гимназіи и т. п. В концѣ концов для упорядоченія этого вопроса и установленіи степени виновности каждаго в отдѣльности собраніем рѣшено возбуждаемые спорные вопросы передать на разсмотрѣніе третейскаго суда.

На том же засѣданіи отдѣльными ораторами высказывались сожалѣнія, что вся тягота содержанія „Просвиты" почему-то падает на крестьнское населеніе. Членами Правленія обстоятельство это об'яснялось тѣм, что мѣстная украинская интеллигенція держится абсолютно в сторонѣ от „Просвиты", ведя замкнутый образ жизни, избѣгает даже говорить по украински, или же, что еще хуже (!) примыкает к „московским кругам", входя в состав Ровенскаго Русскаго Благотворительнаго Общества и воспитывает даже дѣтей своих в „московской гимназіи".

Недобросовѣстный комиссіонер.

Завѣдующій ровенским отдѣленіем американской фирмы „Зингер" обратился на днях с жалобой к властям на своего комиссіонера Л. Турійскаго проживающаго в г. Луцкѣ (Веселая улица № 2) который взяв в прошлом году на комиссію в луцком магазинѣ К-о Зингер двѣ швейныя машины стоимоскью 721 зл, машины эти присвоил.

Неосторожная ѣзда.

Житель Дмитріевских хуторов бугринской волости Трофим Усик 22 с. Марта пріѣхав в город, ѣхал шагом по улицѣ 3-го Мая. Вдруг, быстро ѣхавшая повозка, со всего размаха наскочив перевернула его воз, причинив значительныя поврежденія Поломаны оглобли, убиты лежавшія на возу курицы, ранен теленок, а также получила значительныя пораненія, сидѣвшая на возу его мать Ѳекла Усик.

Установлено, что ѣхавшая быстро повозка принадлежала ровенскому извозчику А. Штейнбергу № 24. Лошадьми же управлял в это время кучер Болеслав Новак. Послѣдній привлечен к отвѣтственности за неосторожную ѣзду.

ФРАНЦУЗСКАЯ МОЛОЧНАЯ МУКА EDBr.
чудесное питательное средство для грудных дѣтей, кормящих матерей, выздоравливающих, стариков и ослабѣвших вслѣдствіе продолжительной болѣзни пищевых путей.
МОЛОЧНАЯ МУКА EDBr.
весьма скоро приготавливается, легко переварима, превышает питательность другой подобной муки и благодаря своему отборному вкусу охотно кушается дѣтьми и взрослыми. Продажа в аптеках и крупных аптечных складах и винно - колоніальных магазинах.

Собраніе чиновников.

На днях в г. Луцкѣ состоялось общее собраніе членов Союза Правительственных Чиновников волынскаго воевод ства. Предсѣдательствовал г. Бржозовскій. Собраніе было посвящено обсужденію вопроса о массовой редукціи чиновников. Собраніе высказывшись в принципѣ против редукціи рѣшило все же ходатайствовать о примѣненіи правительством при сокращеніи штатов слѣдующих пунктов: 1) В первую очередь могут быть увольняемы за штат тѣ чиновники которые учинили ради корыстных цѣлей какія либо служебныя преступленія, и которые в силу каких-либо соображеній до сих пор еще получают хотя-бы даже половинное содержаніе из государственнаго казначейства. 2) Увольняемы за штат могут быть женщины—чиновницы в первую очередь замужнія, в случаѣ если супруг состоит также на службѣ. 3) Женщины чиновницы, обезпеченныя содержаніем за счет родителей и 4) Женщины—чиновницы, мужья которых зарабатывают достаточно на содержаніе дома в частных предпріятіях.

Подкидыш.

На предмѣстьѣ Забраміе г. Дубна на днях найден подкинутый кѣм-то двухнедѣльный младенец женскаго пола. Дознаніем установлено, что ребенок был подброшен прислугой Ириной Олейник, которой удалось скрыться. Ребенок передан в дѣтскій пріют.

Засѣданіе Санитарной Комиссіи.

На днях по иниціативѣ ровенскаго Старосты г. Мошинскаго состоялось засѣданіе Санитарной Комиссіи. Засѣданіе всецѣло было посвящено обсужденію мѣр упорядоченія г. Ровно, который в этом отношеніи оставляет желать много лучшаго.

Сам город вслѣдствіе крупных недостатков в домостроительствѣ—без внутренних дворов, без торговых площадей и общественных садов, очень трудно поддается какому либо упорядоченію. Подводы пріѣзжающіе сюда из окрестных сел, особенно в ярмарочные дни, запружают сплошной массой прилегающіе к примитивному базару улицы и за недостатком соотвѣтственных площадей, превращают цѣлые кварталы города в громадную сорную яму. Ввиду этого санитарная комиссія, заботясь об упорядоченіи города, постановила обратиться в городское самоуправленіе с ходатайством о необходимости предоставить для базара отдѣльную площадь, не допуская в дальнѣйшем остановку подвод вдоль улиц, —замѣнявших до сих пор отсутствующ. базарную площадь. Санитарная комиссія обратила также свое вниманіе на недопустимость дальнѣйшаго нахожденія мясных лавок и лавченок с с'ѣстными припасами под какими то примитивными навѣсами, находящимися в самом плачевном состояніи и напоминающими своим внѣшним видом бѣднѣйшія кварталы захудалых китайских поселков. Комиссія постановила ввиду этого выработать план постройки большого зданія торговых рядов, в которых всѣ мелкія торгаши, ютящіяся до сих пор около лотков, нашли бы для себя и своих товаров болѣе удобныя и отвѣчающія требованіям гигіены торговыя помѣщенія.

Далѣе санитарная комиссія рѣшила обратиться с ходатайством к надлежащим властям примѣнять болѣе рѣшительныя мѣры в борьбѣ с домохозяевами мало или почти совсѣм не обращающими вниманія на чистоту своих дворов и прилегающ. к их усадьбам улиц. Высказано также пожеланіе, чтобы болѣе упорные в этом отношеніи хозяева подвергались бы аресту без замѣны штрафа.

Рѣшено обратить вниманіе чтобы обязательно во всѣх без исключенія дворах были бы установлены сорные ящики и чисто-содержимыя отхожія мѣста. Послѣ обмѣна мнѣній рѣшено также обратить вниманіе властей и на внѣшній вид домов, лишив

принудительным способом сохраняемый до сих пор восточный стиль домов напримѣр по ул. Берко Іосселевича, гдѣ деревянные и лишенные вкуса лѣстницы, балкончики и площадки, должны быть уничтожены на всегда.

ПЕРВОКЛАССНАЯ
ЕВРОПЕЙСКАЯ
ГОСТИННИЦА
ЛЬВОВ,
ПЛАЦ МАРЬЯЦКІЙ 4.
вполнѣ отремонтированная рекомендуется
г. г. пріѣзжающим.

Наказанный Дон-Жуан.

На днях публика погулявшая вечером вблизи желѣзнодорожнаго переѣзда ул. 3 Мая обратила свое вниманіе на драку, происходившую между двумя женщинами повод к которой дал подмастерье лучшей в городѣ парикмахерской. Это очередное приключеніе парикмахерскаго Дон-Жуана произошло при слѣдующих обстоятельствах.

Парикмахер на днях прогуливался с очереднойдамой сво его сердца дѣвицей М.

К его несчастью вблизи ж. дорожнаго переѣзда он встрѣтился со своей гражданской женой, которая вышла на поиски своего невѣрнаго сожителя. Послѣ крупнаго разговора и упреков, обѣ соперницы перешли в рукопашную схватку, во время которой одна из них не удержавшись на ногах упала в канаву, наполненную грязной водой и увлекла за собой как соперницу так и виновника драки. Только при помощи прохожих им удалось вылѣзти из этой оригинальной ванны.

...бѣлых, служил своему ...ароду...

— Своему?.. А гдѣ же твой „народ"?.. Какой ты національности?

— Я служил не національности, а народу... рабочим, крестьянам...

— Правду говоришь?—спросил я, вынимая револьвер.

— Клянусь!

— Подыми вверх руки и, если не опустишь, когда буду стрѣлять, я повѣрю тебѣ.

Он поблѣднѣл, но подумал что в этом может найти спасеніе.

Даже не вскрикнул, когда его прострѣленная в ладони рука, как нить упала и повисла вдоль тѣла.

—Другую!

И он поднял вторую руку.

Я снова выстрѣлил, пуля пронзила ее, оторвав средній палец.

—Теперь открой грудь! Если ты сможешь жить с одним легким, живи.. чорт с тобой!

Он хотѣл шевельнуть рукой, но застонал от боли:

—Не могу!

И прислонился к стѣнкѣ.

—Я цѣлю в правое... Нѣт, лучше в лѣвое—ближе к сердцу... Стой спокойно, чтобы я не промахнулся.. Возьму чуть ниже и ты погиб... Считаю до шести. Спокойно!

Понял ли он, не знаю... Закрыл глаза и так стоял, терпѣливо, ожидая, пока я медленно с разстановкой, безконечно растягивая принятое уже рѣшеніе, отчеканивал цифры.. Один, два, три, четыре... Перед пятью я сдѣлал паузу...

— Пять.. и.

Длинное томительное „и"... Шесть!...

Короткій выстрѣл и тщедушное тѣло шпіона, на секунду задержавшись у стѣны, грохнулось на пол... Глаза его, много раз на порогѣ висѣлицы видѣвшіе, протягивающія к нему руки, смерть, сегодня оставались до конца закрытыми, точно предчувствовали, что на этот раз страшная гость уйдет с пустыми руками.

Starostwo Rówieńskie

Egzemplarz obowiązkowy.

לכבוד פסח | לכבוד פסח

Настоящее наслажденіе к наступающим праздникам

имѣть **ЧАИ**

„Ружа Цейлонска"

фирмы „EWIG"

это самый лучшій сорт чаю в мірѣ;

17 и 24 сорта чаю „E.W.I.G." превосходят своим качеством всѣ подобные сорта чаю прочих упаковок

Требуйте только чай „EWIG"

Ко вниманію селян и земледѣльцев!

КООПЕРАТИВНЫЙ ВОЛОКНЯНЫЙ ПРОМЫСЕЛ

„ТКАЧ"

Товар. с огранич. отвѣтст.

во Львовѣ, ул. Жолкевская 82

принимает лен, коноплю, паклю и шерсть взамѣн самых лучших сортов полотна, барханов, зефира, перкаля, цайгов, скатертей и т. п Принимаем агентов на очень выгодных условіях. Проспекты и пробы по требованію высылаем безплатно.

DROBNER S.A.

Warszawa. Senatorska 6.

тел. 205-85

Kraków pl. Szczepiański 3

Хирургическіе инструменты. Операціонная мебель
Кварцовыя лампы. Рентгеновскіе аппараты
Принадлежности для химических и бактеріологических лабораторій.
Микроскопы, поляриметры, краски и реактивы химическіе
Кружки Эсморха с приборами
Наконечники для горячих спринцеваній
Женскія спринцовки и набрюшники.
Пессаріи разных типов
Стилки на плоскую стопу.
Резиновые, жестяные и электрическіе термофоры
Резиновые перчатки и передники
Ингаляторы, Термометры.
Бандажи, газа, вата
Послѣопераціонные набрюшники
Грижевые бандажи, Суспенсоріи
Презервативы.
Гигіена женщины и ребенка.

ВЫСЫЛАЕМ ОБРАТНОЙ ПОЧТОЙ.
ПРОСПЕКТЫ ПО ТРЕБОВАНІЮ.
ЦѢНЫ КОНКУРЕНТНЫЯ.
Г.г. ВРАЧАМ – КРЕДИТ.

Читайте Волынское Слово

Строительно-фабричное предпріятіе

Sp. z ogr. por. w KRAKOWIE
ul. Straszewskiego 11-I Tel. nr. 439

Проектирует и исполняет

Современныя постройки кирпичных заводов, фабрик черепиц, известково-цементовых заводов шамотны материалов и т.д.—Постройка фабричных труб—Увеличеніе и исправленіе без прекращенія общаго движенія, —Цементное укрѣпленіе паровых и дестилированных котлов.—Постройка генераторов и всякаго рода промышленных заводов.

Доводим до свѣдѣнія жителей г. Ровно, что послѣ долгих усилій нам удалось привести в порядок

ГОРОДСКІЯ БАНИ

устроенныя по послѣднему слову гигіэны, благодаря поставленному новому котлу и цѣлому ряду других усовершенствованій.

Бани функціонируют ежедневно, кромѣ суббот. Ванны-ежедневно. Паровая баня по пятницам. Цѣны умѣренныя. Для школ, купающих учеников партіями особыя льготныя условія.

Правленіе Бани.

Druk. Fejgela i Litwaka, Równe ul. XIII Dywizji 2.

Ред. Изд И. Мухин

Торговый дом ЗИГМУНТ БЛАТТ

Lwów ul. Tarnowskego 8,— Zaul. 23.

Для фабрик шоколадных, конфетных, кондитерских и тт
Формы и машины для издѣлія шоколаду и конфек, бисквитов, андрута и т. п., ессенціи, станіол, эфира краски, масло, алюминій, коробки желатиновые листы, ваниль агар и т. д. и т. д.

II. Для водочных и пивоваренных заводов.

Эссенція, масла, краски, пробки, капсули, лак в бутылках, клейменныя мѣрѣ, фильтрованные аппараты, этикеты и т. д. и т. д.

III. Для желѣзной торговли.

Оковку для мебели и всевозможно другія, навѣсы, эмалированную посуду и инную, формѣ для печенія, ледовни, машины для выработки льда, всевозможныя коробки и жестянную упаковку и т. д. и т. д.

Главное представительство на Польшу первоклассных заграничных фабрик.

Собственный комиссіонный склад эссенціи, масла, красок, станіола, капсуль, форм, этикетов и т. п.

По требованію высылаем представителя и коллекцію.

Общество

TRADE MARK

„КАРМЕЛ"

ВАРШАВА

Исключительная продажа на всю Польшу Палестинскаго вина из погребов в „Ришон-Ле-Ціон" „Петах-Тиква"

„КАРМЕЛ" כשר לפסח— даже для самых религіозно — мыслящих евреев, за разрѣшеніем раонов Дискина п.п. Зоненфельда и Кука из Іерусалима и Варшавскаго Раввината

„КАРМЕЛ"—имѣет рекомендаціи всѣх великих цадиков, свидѣтельствующія об употребленіи Ими этого вина и предлагающія всѣм религіозным евреям употреблять его для поддержки колонизаціи

„КАРМЕЛ"—вино вкусное, чистое, натуральное и лучше всѣх дорогих иностранных вин.

„КАРМЕЛ"—вино выдѣлываемое исключительно еврейскими рабочими, и распивая его, Вы имѣете искреннее удовольствіе от сознанія, что этим Вы способствуете возстановленію Палестины.

Обратите вниманіе на вышеозначенную марку, которая об'язательно фигурирует на каждой бутылкѣ

ГЛАВНАЯ КОНТОРА

Tow. „Karmel" Warszawa, Nalewki 27, Tel. 167-52

ОТДѢЛЕНІЕ ВО ЛЬВОВѢ

Lwów-Zniesienie w budynku fabrycznym
Józef Kronik i Syn Tel. 691.

ОБЕРЕГАЙТЕ ЗДОРОВЬЕ

Больной желудок является главной причиной возникновенія разнообразных болѣзней, засоряет кровь, вслѣдствіе чего происходит плохой обмѣн веществ

Zioła z Gór Harcu D-ra Lauera

идеальное средство для оздоровленія желудка, уничтожая запоры являются хорошим очищающим средством облегчает дѣятельности органов пищеваренія, укрѣпляют организм и возбуждают аппетит.

Zioła z Gór Harcu Dra Lauera

уничтожают болѣзнь печени, почек, желчных камней, гемороидальныя боли, ревматизм, артретизм, боли головы схим и лишаи

Zioła z Gór Harcu Dra Lauera

были награждены на медицинских выставках наивысшими похвалами и золотыми медалями в Баденѣ, Берлинѣ, Лондонѣ, Вѣнѣ Парижѣ и во многих других мѣстах.

Цѣна 1/2 коробки зл. 1,50, двойной зл. 2,50

Продажа в аптеках и аптекарских магазинах.

Примѣчаніе; Остерегайтесь ничего нестоящих поддѣлок

Представитель на Польшу: JÓZEF GROSSMAN
Warszawa, Chmielna 49.

Женщина-врач

М. Л. ТРУБАЧ

Болѣзни кожныя и венерическія

Пріем от 9—1 и от 4—7

ул. ПИЛСУДСКАГО № 1

Д-р ЛЯШЕВСКІЙ

сифилис (606-914)

и

кожныя венерическія

Пріем мужчин 8—1½, 5—7½,

„ женщин 5—6.

Улица 3-го мая Шоссейная

№ 55.

Женщина-врач

Пик-Храмой

болѣзни женскія и акушерство

пріем от 10—1 и 4—6.

ул. 3 Мая 147, около переѣзда

Спеціальныя мастерскія

— для —

исправленія автомобилей

ФОРД

оригинальныя составныя части

Witold Tranda

LWÓW, ul. Podleskiego 2.

HEMATOGEN LEK

leczy blednicę małokrwistość skrofuły nerwy, wzmacnia siły, poprawia cerę, pobudza apetyt, nie psuje zębów—dla dorotsłych dzieci i starców.

Skł. gł. Warszawa Poznańska 11

CZYŚCZĄ ŻOŁĄDEK
Chronią od reumatyzmu, artretyzmu
od uderzeń krwi do głowy
REFORMACKIE
PIGUŁKI APTEKI
Karczewski-Tuszyński
Warszawa, TREBACKA 4 Tel. 13-71
Żądać tylko z zakonnikiem

МОТОРЫ нефтяные Semi-Diesel от 10 до 120 H-P

мельничныя машины, камни, токарныя лампы, ремни, трансмиссіи предлагает

„PILOT" Lwów ul. Batorego 4

Молодой человѣк ищет занятіе

приказчика, швейцара и т. п. Даю 300 зл. залогу. Письменныя предложенія в Админ. „Вол. Слова" для приказчика